



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Pour publication immédiate : 12 novembre 2012

**LE DÉPARTEMENT DES SERVICES FINANCIERS OFFRE DE L'AIDE SUR LES ASSURANCES MARDI DANS LE  
COMTÉ DE ROCKLAND**

***Les représentants du département seront disponibles pour répondre aux réponses sur les assurances à  
Stony Point de 9h00 à 17h00, le mardi 13 novembre***

***Le service téléphonique sur la tempête augmente également son personnel pour aider les victimes de  
la tempête Sandy.***

Benjamin M. Lawskey, directeur des Services financiers, a annoncé que les représentants du Département des Services financiers seront dans le comté de Rockland de 9h00 à 17h00 le mardi 13 novembre pour aider les propriétaires de maison, les locataires et les propriétaires d'entreprise sur les questions touchant aux assurances et soulevées par les dommages entraînés par Sandy.

Les représentants du Département seront disponibles pour rencontrer les résidents de l'endroit dans le Centre de commande mobile de l'agence, lequel se trouvera à l'angle Beach Road et East Main Street, Stony Point.

Les représentants du département aideront les citoyens à contacter leurs assureurs s'ils n'ont pas pu encore le faire et répondront aux questions sur les couvertures d'assurances des propriétaires, locataires et entrepreneurs.

Les citoyens dans l'incapacité de se rendre au Centre de commande mobile sont encouragés à appeler le service téléphonique sur la tempête du département au (800) 339-1759, lequel est maintenant offert 24 heures par jour, sept jours par semaine. Des renseignements sur les assurances sont également disponibles sur le site Web du Département au [www.dfs.ny.gov](http://www.dfs.ny.gov).

###

Des informations supplémentaires sont disponibles sur [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
État de New York | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418

French